

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750 Administración 2799 Redacción, 2025 e imprenta  
DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA  
San Agustín, 7 Apartado n.º 11  
AÑO LXIII.—Número 19.276  
Depósito Legal SG. 7-1958  
Sábado 9 de noviembre de 1963  
Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

## Submarinos desconocidos en el estrecho de GIBRALTAR

Parecen no pertenecer a países occidentales

Y pueden guardar relación con el suministro de armas y material de guerra al ejército argelino

Rabat, 9.—En los medios marítimos de Tánger se hace resaltar presencia, en los últimos días, de submarinos desconocidos, en aguas del Estrecho de Gibraltar, según anuncia la agencia Map.

«Esta información ha sido comunicada en Gibraltar, donde se ha constatado igualmente, el paso por el Estrecho de submarinos que, según parece, no pertenecen a países occidentales», añade el despacho.

Se especula en estos medios sobre el significado que pueda tener la presencia de submarinos desconocidos, en el Estrecho, y se dice que pueda estar relacionada con el conflicto argelino-marroquí y con el suministro de armas y material de guerra al Ejército argelino.

Una fuente digna de crédito, señala que podría tratarse de submarinos egipcios, soviéticos o chinos, añade la agencia.—Efe.

## LOS RICOS DEBEN ASISTIR A LOS POBRES, DICE KENNEDY

Ha criticado duramente las reducciones a su programa de ayuda al exterior

Nueva York, 9.—El presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy, ha dirigido severas críticas a las reducciones a su programa de ayuda al exterior, afirmando que tales reducciones pueden constituir un grave peligro, a la vez, para la economía y para la seguridad de los Estados.

El primer mandato norteamericano ha hecho esta declaración durante un discurso pronunciado en una cena, ofrecida en su honor por el «Consejo Prottestante de la ciudad de Nueva York», que le ha otorgado en esta ocasión el premio de «La familia del hombre», como homenaje a los esfuerzos desplegados por el presidente para promover la buena voluntad en el ámbito internacional.

Subrayó Kennedy que los Estados Unidos y sus aliados europeos deben hacer más y no menos—que en el pasado por ayudar a las naciones subdesarrolladas.

«Los ricos—afirmó—deben asistir a los pobres».

Agregó que las hostilidades en el mundo de hoy no estaban confinadas a las grandes potencias del Este y del Oeste. En el curso del mes pasado—siguió diciendo en resumen el primer magistrado estadounidense—ha habido multitud de conflictos en los que no ha jugado la tensión entre Oriente y Occidente.

El programa dijo después ha creado miles de puestos de trabajo para los americanos. Añadió que la reducción de mil millones de dólares podría hacer ahorrar cien en la balanza de pagos; pero que costaría unos noventa millones en pérdidas de exportaciones.—Efe.

## Entierro de Alberto Insúa

Por expreso deseo del finado sólo asistieron al acto sus familiares y amigos íntimos, pues no se avisó la hora del sepelio

Madrid, 9.—A las diez de la mañana se ha efectuado el entierro de los restos mortales del ilustre escritor don Alberto Insúa. La comitiva fúnebre del sanatorio en que dejó de existir y únicamente acompañaron al difunto, por expresa voluntad del finado, sus familiares y amigos íntimos.

Por expreso deseo del finado, no se enfermó desde hace ocho días y al no conocer la hora del entierro, ni sobrevenir el fallecimiento se encontraba de donde partiría.

Don Alberto Insúa, se encontraba a la espera de sus hijos y de sus nietos.

## Una joven filipina quiere vender sus ojos, para no seguir viendo a su familia pasar hambre

Y para construir una casa e iniciar un pequeño negocio

Manila, 9.—Una joven filipina de 20 años de edad, Teresita Mercado, desea vender sus ojos para dejar de ver a su humilde familia pasando hambre y con objeto de tener dinero para construir una casa y para iniciar un pequeño negocio. Teresita ha recibido innumerables ofertas de trabajo y de ayuda de todo el país.

Esta joven filipina, que es la hija mayor de una familia humilde, compuesta de siete hijos, residente en Pampanga, al norte de Manila, acudió a la redacción de un periódico de Manila indicando que deseaba vender sus ojos a alguien que los necesitara, para sacar de la miseria a su familia. No habían pasado cinco horas desde que se publicó en el periódico esta triste historia, cuando los lectores del mismo comenzaron a llamar por teléfono ofreciendo toda clase de ayuda a Teresita.—Efe.

## Aumenta la tensión en la frontera argelino-marroquí

ARGELIA está concentrando fuerzas en las inmediaciones de FIGUIG

Rabat, 9.—Aumenta la tensión a lo largo de la frontera argelino-marroquí, en las proximidades de Figui, donde, según noticias recibidas en esta capital, las fuerzas argelinas concentran contingentes militares y armamentos, a pesar del acuerdo de cese del fuego.

Según las noticias en cuestión, los argelinos reciben refuerzos con el envío de bombarderos soviéticos TU-16 suministrados por Egipto y tripulados por egipcios. Las informaciones recibidas no señalan el punto de aterrizaje de los aparatos. Egipto—añaden las noticias—envía también carros blindados y éstos son trasladados a territorio argelino frente a Figui.—Efe.

## Desde primeros de año, una cadena de grandes mercados centrales y un «Servicio contra Fraudes» en el ramo de la alimentación

Madrid, 9.—Una cadena de grandes mercados centrales reguladores serán instalados en Madrid y otras capitales españolas a partir de enero del próximo año, por un valor de 800 millones de pesetas, ha manifestado el comisario de Abastecimientos y Transportes, señor Rodríguez Villa, durante la reunión que ha celebrado esta mañana con los informadores de prensa, en la sede de la Comisaría.

## Otro alumbramiento de cuatrillizos

Ahora en Lorenzo Marques

Lorenzo Marques, 9.—La señora Caselita Matelada Inhacan, de 35 años de edad, esposa de un trabajador africano, ha dado a luz cuatrillizos, dos niños y dos niñas. Tanto la madre como los recién nacidos se hallan en perfecto estado de salud, confinados en un hospital del Gobierno.—Cifra.

El señor Rodríguez Villa hizo una detenida exposición de algunos temas de actualidad económica.

«SERVICIO CONTRA FRADES»

Después habló de un nuevo servicio, que entrará en funcionamiento a primeros de año, y que funcionará bajo el nombre de «Servicio contra fraudes», que establecerá minucioso servicio de vigilancia en el ramo de la alimentación y sus productos.

PRECIOS

Al hablar de los precios, el comisario afirmó que no existe una correspondencia entre los precios de producción y los de consumo, e hizo referencia a la hipersensibilidad de los productores, algo así como un especial recelo por vender y una excesiva reserva en espera de más altos precios.

EL SECTOR AGRARIO, EL MENOS GOBERNABLE

Afirmó, asimismo, que el sector agrario es el menos gobernable de todos.

Sobre la peste porcina dijo que ha atacado preferentemente al cerdo ibérico (60 por 100 de grasa), lo que ha demostrado que es más beneficiosa la cría del cerdo blanco.

LA REMOLACHA Y EL AZUCAR

Y respecto a la remolacha, fijó las cifras de producción en 28 toneladas por hectárea de regadío, y 17 toneladas por la misma superficie de secano (siendo en Europa 40 toneladas por hectárea de regadío). Existiendo un total de 140.000 hectáreas de cultivo y 145.000 cultivadores de este producto en nuestro país.—Cifra.

## El mercado español de consumo está en alza

Con una clara desviación de dicho consumo hacia los productos más selectos

Como resultado del incremento del nivel de vida a que da lugar el extraordinario auge de la economía española

Madrid, 9.—El mercado español de consumo está en alza, como resultado del incremento de nivel de vida a que está dando lugar el extraordinario despliegue de la economía nacional española. Claramente se nota, además, como consecuencia de ello, la desviación de dicho consumo hacia los productos más selectos.

En este sentido, el consumo español de carne—y la baja producción ganadera del país—está convirtiendo al mercado hispano en uno de los más apetecibles para los países productores.

## La importación de carne

Hasta el presente ha sido Argentina prácticamente el único proveedor de carne a España, habiendo obtenido de ésta un programa de compra de 50.000 toneladas anuales.

Ultimamente parece ser que las ventas de carne argentina a España han entrado en una situación difícil, como consecuencia de la precaria situación de la relación de intercambio comercial entre los dos países (16 a 1) y la indecisión del Gobierno argentino en favorecer ciertas operaciones de compra de material ferroviario a España.

## Contactos con Méjico

Recientemente nos ha llegado la noticia de que el director general de Expansión Comercial de España, don Juan Ginebra, quien ha estado varios días en Méjico con ocasión de la importante exposición de productos españoles en la capital mejicana, ha tenido varios contactos con los altos niveles de la administración mejicana, para estudiar las posibilidades de adquisición de carne en Méjico, dentro de un programa que llegaría, en poco tiempo a unas ventas mejicanas de 15.000 toneladas anuales.

Se excluye la posibilidad de inversiones mixtas hispano-mejicanas para el desarrollo de las plantas refrigeradoras y congeladoras.

Las autoridades mejicanas ven el asunto con sumo interés por las posibilidades que este plan abriría a la naciente industria carnicera mejicana y por las facilidades que otorgaría la compra a España de maquinaria agrícola y automotriz, en la que las autoridades mejicanas están muy interesadas.—Cifra.

## Fuerte viento y nueve incendios en Santander

Santander, 9.—Un fuerte viento, del sur, azotó la ciudad desde primeras horas de la mañana. Los bomberos han intervenido en nueve incendios, siete de los cuales fueron de escasa importancia.

Los otros dos causaron importantes pérdidas.—Cifra.

CORREOS recomienda al público ponga en sus envíos el nombre y dirección del destinatario con la mayor claridad y cuidado y no olvide consignar al reverso de aquellos el nombre y las señas completas del remitente

## CONMEMORACION del centenario del ferrocarril Palencia-León

León, 9.—Llegó a esta ciudad a las 13-35 horas el tren conmemorativo del centenario del ferrocarril Palencia-León, que era esperado por todas las autoridades y una gran muchedumbre.

A la llegada del convoy la banda de aviación interpretó el himno nacional y luego marchas y composiciones de hace cien años.

Después se formó una gran caravana de vehículos que se dirigió a la plaza de Santo Domingo penetrando sus ocupantes en el casino leonés donde se celebra el banquete ofrecido por la Diputación.

El convoy, atraído por una máquina semejante a la que hizo el viaje inaugural, iba engalanado y ocupado por varias personas ataviadas a la usanza antigua.—Cifra.

León, 9.—De madrugada llegó el director general de Empresas y Actividades Turísticas, del Ministerio de Información y Turismo, don León Herrera Esteban, quien representa al ministro de Información y Turismo en los actos conmemorativos del centenario del ferrocarril de Palencia a León.

## 55 muertos y 80 heridos por explosión de gas en una mina japonesa de carbón

Unos setecientos mineros han quedado sepultados

Omata, (Jajón), 9.—Por lo menos 55 mineros han perecido y otros 80 han resultado heridos en una explosión de gas registrada en una mina de carbón cercana a esta localidad.

Se cree saber que unos 700 mineros han quedado sepultados.

En el momento de producirse la catástrofe mil ciento cuarenta y ocho mineros se encontraban en las galerías pero algunos centenares han conseguido ponerse a salvo por sus propios medios. La policía y directivos de la explotación informan que no se puede saber la suerte que han corrido unos 700 que permanecen enterrados.

Algunos supervivientes que han salido de las galerías describen en forma escalofriante los primeros momentos del desastre cuando grandes avalanchas de piedras carboníferas cegaron las galerías y cuando la angustia por la asfixia de los gases desprendidos se apoderó de los trabajadores.—Efe.

## SOTTO IL MONTE se llama ahora Sotto il Monte Juan XXIII

Roma, 9.—«Sotto il Monte Juan XXIII» se llama a partir de ahora, por decreto de la Presidencia de la República italiana, el pequeño pueblo natal del fallecido Pontífice.

Anteriormente la aldea, tenía solamente el nombre de «Sotto il Monte» y la medida oficial para honrar la memoria del llorado Papa, está en línea con las que se habían tomado con respecto a las localidades natales del Papa Pío X y de San Juan Bosco, a las que también se dio el nombre de ambos santos.—Efe.

## Matrimonio millonario con afanes de aventura

Con un balandro de diez metros de eslora quieren atravesar el atlántico en pleno invierno

Gijón, 9.—(Por Enrique Prendes, corresponsal de la agencia Cifra.) En los muelles locales ha entrado un balandro norteamericano, que permanecerá en Gijón por espacio de una semana. Sus dueños y tripulantes son un matrimonio de Florida. El, Billie Blymann, y ella, Tage Blymann, y los dos millonarios y con afanes de aventuras. Por eso, con un balandro que sólo tiene diez metros de eslora, han cubierto ya varios millares de millas y se disponen a atravesar el Atlántico en pleno invierno cuando, generalmente, los fuertes temporales ponen en peligro las embarcaciones de más tonelaje.

Al matrimonio les acompaña como mecánico un ciudadano inglés, Robertson Agard, de color, que aún extrema esta condición étnica mediante un anillo que lleva colgado de una oreja.

SALIERON HACER DOS AÑOS DE MIAMI

Los tres salieron hace dos años de Miami, se dirigieron a Inglaterra y después a Noruega. En el puerto de Oslo estuvieron bastante tiempo reparando la embarcación antes de salir para Gijón.

Pese a la fragilidad del balandro, no pasaron en el viaje muchos apuros aunque transcurrieron días de mal tiempo. Este balandro navega únicamente a vela, y sólo para entrar en los puertos, utiliza un pequeño motor de que va provisto. La embarcación reúne excelentes condiciones marítimas y por ello se decide a realizar la parte más arriesgada de su aventura, la travesía del Atlántico cosa que iniciarán dentro de breves días.

POR PURO DEPORTE

El motivo del viaje es puramente deportivo. Los esposos sólo desean conocer nuevos países y horizontes, pero sin demasiadas comodidades y

## Clausura del XIV Congreso Internacional del Skat Club

Santa Cruz de Tenerife, 9.—En los jardines de Mencey se ha celebrado el acto de clausura del XIV Congreso Internacional del Skat Club.

Presidió en nombre del ministro de Información y Turismo, el subsecretario de Turismo, don Antonio García Rodríguez-Acosta, y asistieron el presidente de dicha organización, subdirector general de Prensa, primeras autoridades de Canarias y numerosas representaciones.—Cifra.



# CRONICA DE LA CIUDAD

## Buenas noticias

Aparte de esta mejoría del tiempo, en lo que a temperatura se refiere, pero que es de suponer no durará mucho, el lector conocido ayer buenas noticias, bien recibidas en la ciudad, por cuanto todas van, más o menos directamente, en su beneficio.

En primer lugar tenemos ese informe de la buena marcha de los trabajos relativos a los polígonos a establecer en esta capital. Falta hacer, que sean realidad, sobre todo el polígono de viviendas, que con las que en él van a construirse sean un eficaz y pronto remedio a la escasez y carestía en este capítulo tan importante del hogar.

Tenemos después el "Plan de la Juventud", con el que tanto bueno puede hacerse en nuestros muchachos—los hombres del mañana—con una formación sólida en todos los aspectos, que les aparte de esa tendencia, más o menos generalizada actualmente, a perder el tiempo en eso que hemos dado en llamar gamberrismo, con tantos aspectos y capítulos que sería muy largo comentar ahora. Y ahí sí es necesaria la colaboración, más aún, la unión de todos los organismos, asociaciones, entidades, etcétera, más o menos dedicadas a la juventud. Es hora de hacer algo notable por su encauzamiento, en lugar de lamentarnos de sus defectos que, acaso, sean en buena parte imputables a los mayores por no haberles sabido proporcionar esa formación que necesitan y haberles regateado el puesto que en la sociedad les corresponde.

Tenemos también ese Ciclo Cultural del Otoño, iniciado ayer con buen éxito, para que la cultura en la ciudad vaya en aumento. Que si cierto es que hay pocos alfabetos—en el sentido estricto de la palabra—, no lo es menos que hoy para todo hace falta una cultura elemental, pero cuanto más amplia mejor, y que nadie puede conformarse ya con saber leer y escribir. Y en esto si queda también mucho que hacer.

Buenas noticias, buenas realidades en la ciudad que animan estas jornadas grises de noviembre.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 ptas. Cada palabra más, 1,30

### ENSEÑANZA

CARNETS conducir primera y segunda Escuela Santa Columba, 5.

### TRASPASOS

TRASPASO negocio céntrico en marcha. Teléfono 3570.

INDUSTRIA de lechería con vacas, establos, almacenes y vivienda. Gascos, 8.

LOCAL propio oficina o similar, se traspasa. San Francisco, 6.

### TRABAJO

NECESITO jubilado o similar para atender gallinero. Cronista Lecea, 6 (lechería).

### ALQUILERES

LOCAL nuevo para tienda o almacén, en Santo Domingo, 44, próximo Fernández Ladreda. Informes: Tel. 32-38.

ALQUILO habitaciones, céntrico. Razón: Gestoría López. San Facundo, 1.

LOCALES comerciales, Antonio Coronel, 3.

### VARIOS

ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

### COMPRAS

COMPRO pipas girasol, José Zorrilla, 32, Ultramarinos, Matesanz. Teléfonos 3182 y 3777.

### VENTAS

MOSTRADOR metal completo. Bar Los Faroles (Victoriano).

CHOPERA en pie molino de Los Señores.

MAQUINA escribir, carro grande, vendido. Bar San Frutos.

CASA, vendo. Daoiz, 13.

CONSTRUCTORES: Vendo arenal 5.000 m<sup>2</sup> de arena blanca, superior. Tratar: Ventorro Puente Hierro, 6,30 tarde y 10,30 noche.

### GANADOS

VENDO 10 vacas lecheras paridas y abocadas. Desiderio, Carbonero Mayor.

VENDO dos machos romos de 8 y 9 años, 2 dedos. Rafael Yagüe, Martín Miguel.

VENDO 50 ovejas a partir de 100, merinas. Alejandro Ballesteros. Mozoncillo.

VACA suiza recién parida del segundo, abundante producción, vendo. Anselmo Lorente. Carbonero de Ahusín.

VENDO 53 borregos, 40 primas, 30 sobres y 60 de 4 y 5 años. Pedro del Real. Valverde.

VENDO vaca suiza abocada tercer parto. Amancio Alvarez. Aldea Real.

CERDOS destete. Rosario, 3 (San Lorenzo).

SE venden cinco novillas raza holandesa. Coto de San Bernardo. Sacramenia.

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Papilla Lecha". Paulino Arranz. Ochoa Ondategui, 11.

VENDO 40 ovejas nuevas merinas. Francisco y Primo. Ortigosa de Peñafiel.

### PASTOS

SE arriendan pastos para laneros. Caserio Paredones. Razón: Travesía de San Esteban, 2.

ARRIENDO pastos ganado lanar. Caserio Acedos. Hasta abril. Teodoro. Jemenuño.



# Información Local

## El encuentro de mañana entre el Rayo y la G. Segoviana resultará muy interesante

### El Acueducto jugará en Madrid con el Puerta Bonita y el Imperio, frente al Madrileño, en nuestra ciudad

Con deseo de triunfo vendrá a Segovia el Rayo Vallecano, que mañana se enfrentará a la Gimnástica Segoviana a las cuatro menos cuarto de la tarde. El club madrileño se ha reforzado, e intentará por todos los medios, a costa de los locales, borrar el punto negativo que ahora tienen, e iniciar una carrera hacia los primeros puestos de la tabla, que en años anteriores ocupó, pero que ahora se ha visto forzado a dejar a otros clubs en mejor momento.

El Rayo intentará conseguir su segunda victoria fuera de casa—pues sólo tiene una en su haber, en Cuenca, y una igualdad en Getafe—pero como los segovianos también aspiran no sólo a mantener su posición actual, sino a mejorarla, es seguro que los vallecánicos han de encontrar un durísimo enemigo. Por todo ello, es seguro que se ha de presenciar un encuentro muy interesante en El Peñascal, y disputadísimo, en el que la Gimnástica deberá poner todo cuanto sabe, que no es poco, para salir airoso del difícil choque.

### Puerta Bonita-C. D. Acueducto

No será fácil para el Acueducto el encuentro de mañana, en Madrid, con el Puerta Bonita. Y máxime que este equipo se prepara a conciencia ante el "ejemplo" del 10-0 que consiguieron los segovianos en la jornada anterior. Ciertamente es que el Boreal no fue enemigo peligroso en ningún momento, pero ese rotundo triunfo ha dado una moral enorme a los acueductistas, y por ello, sus rivales de mañana les esperarán con las máximas precauciones. No obstante, dado que el club segoviano sigue mejorando, hará todo lo posible, mañana, por traer algún punto con el que poder seguir figurando en el grupo de cabeza, donde ahora ya es dura la lucha y más lo será a medida que avance la Liga, para la consecución de los puestos privilegiados.

### BALONCESTO

#### Imperio-Madrileño

Mañana dará comienzo el campeonato de Liga de baloncesto de segunda división, en el que participará el equipo segoviano Imperio del Frente de Juventudes. En el grupo central, compuesto por doce equipos, solamente el Imperio está residiendo fuera de Madrid, perteneciendo los once restantes a distintas agrupaciones y clubs de la capital de España. Las noticias que se tienen de estos equipos es que el nivel de juego es muy superior al de pasadas temporadas, y que la incorporación de entrenadores y métodos nuevos ha hecho nacer conjuntos en los que a una técnica depurada del baloncesto, se une la preparación intensiva y la puesta a punto constante. Con este clima, el primer partido que ha de jugar el Imperio servirá como muestra de sus posibilidades en el torneo, y aunque su primer enemigo no sea de los más fuertes, será una buena piedra de toque en la que contrastar la calidad de nuestros representantes. Este encuentro entre el Madrileño y el Imperio se jugará a las doce y media.

Los jugadores que con inicia esta temporada el equipo segoviano son: Bernal, Bernat, Rivas, Kino, Estirado, Clemente, Bernal II, Luis y Navacerrada.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:  
Cronista Lecea, 6.  
San Francisco, 9.

Para mañana:  
Plaza de Franco, 10.  
Muerte y Vida, 2.

### MAQUINAS DE SUMAR Y CALCULAR

Sumadora impresora portátil: RESTYSUMA 20. Sumadora impresora eléctrica portátil: QUANTA. Sumadora impresora eléctrica: ELECTRO-SUMA. Calculadora impresora eléctrica: DIVISUMA. Calculadora impresora superautomática con un totalizador y un mecanismo de memoria: DIVISUMA 24. Calculadora impresora superautomática con dos totalizadores y un mecanismo de memoria: TETRACYTUS.  
Productos: OLIVETTI-HISPANO OLIVETTI  
Talleres propios y S. T. A. C. (Servicio técnico asistencia cliente)  
ALBERTO GONZALEZ. San Francisco, 23. SEGOVIA

**motosierras americanas**

**HOMELITE**

TRIPLE POTENCIA

servicio de reparaciones y mantenimiento garantizado

DISTRIBUIDOR GENERAL PARA ESPAÑA  
CASLI, S. A.  
NÚÑEZ DE BALBOA 19  
TEL. 225 12 59 - MADRID

Segovia-Concesionario para esta provincia  
**ROMAN SACRISTAN MONTES**  
San Francisco, 23. Tfnos. 2347-3136  
SEGOVIA

**Estufas Butano**

Elija entre las mejores marcas  
Hay una estufa para cada presupuesto  
**J. HORCAJO, S. A.**  
Fernández Ladreda, 15

**¿Es Vd. Bachiller Superior? ¿Es Vd. Maestro?** 100 plazas-Varones y mujeres-Más de 75.000 PESETAS

Convocados CIEN PLAZAS para SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO 2.ª CATEGORIA. Entre 21 y 45 años. Instancias hasta el cuatro de diciembre. Exámenes a finales de marzo. ES LA ÚNICA OPOSICIÓN QUE PUEDE HACER LOS BACHILLERES Y MAESTROS PARA CARGOS DE JEFATURA. Es oposición que se puede hacer en varias convocatorias, porque los ejercicios aprobados sirven para las dos convocatorias siguientes. TODOS LOS AÑOS HAY OPOSICIONES. En las cinco últimas oposiciones hemos obtenido más del 80% y cinco por ciento de las plazas. Pida informes urgentes (acompañando dos pesetas franquco) a "JURISPERICIA", Academia-Editorial Jardiño, 3. MADRID (14).

## Con una sesión de cine-forum, se inició ayer el Ciclo cultural de Otoño

### El martes intervendrá el notable vitralista segoviano Carlos Muñoz de Pablos

Se inició en la tarde de ayer el Ciclo cultural de Otoño que han organizado, conjuntamente, la Delegación Provincial de Organizaciones y el Servicio de Actividades culturales de la Delegación de Juventudes.

A su debido tiempo resaltamos la importancia de estas actividades, que dan ocasión a numerosos segovianos de vivir y conocer distintos aspectos del arte, desde puntos de vista autorizados y, además, con la facultad de intervenir los oyentes en cuantas sesiones se celebren, ya que en ellas se abrirá el correspondiente coloquio.

### CHARLA A CARGO DE LAS HERMANAS NAZARENAS

El lunes próximo darán una charla las Hermanas Nazarenas, en el local del Consejo de Mujeres de Acción Católica (Trinidad, número 2). A esta charla pueden asistir cuantas personas lo deseen. Dará comienzo a las siete y media de la tarde.

## Concurso para instalación de alumbrado entre la plaza de Franco y el Azoguejo

Ayuntamiento de Segovia.—Publicado en el B. O. del Estado del día de ayer, el anuncio de concurso para la instalación de nuevo alumbrado público entre la plaza de Franco y el Azoguejo, se admiten proposiciones hasta las trece horas del día 27 del actual, en el negociado segundo de Secretaría, en el que se hallan de manifiesto el proyecto base y los pliegos de condiciones.

Segovia, 5 de noviembre de 1963. El alcalde, Angel Sanz Aránguiz.

## NUEVA RELACION DE PETICIONARIOS DEL AUXILIO DE ANCIANIDAD

En el "Boletín Oficial" de la provincia, la Junta Provincial de Beneficencia publica la décimocuarta relación de peticionarios que han solicitado los auxilios por ancianidad, de conformidad con lo dispuesto en el decreto de la Presidencia del Gobierno de 14 de junio de 1962. Dicha relación es la siguiente:

Dámasa de la Fuente Andrés, de Carbonero el Mayor; Felisa Díez Yagüe, de Cerezo de Abajo; Micaela García García, Victoriana Zamarrón Muñoz, Inocencia Martín García y Angela Aranz Barbadó, de Coca; Tomasa Guijarro Gómez, de Cuéllar; Leonarda Suárez Pascual, de Dèhesa de Cuéllar; María Fernández Rujas, de Domingo Garra; Crispina Aranz Martín, de Fuentepelayo; Antolina Agüero Agüero y Beatriz Casado Martín, de Juarros de Voltoya; Inés Esteban Tutor, de Santa María de Rianza; Froilán Frutos Santos, de Sebúlcor; Andrea Cámara Barreno, Rosa Pecharromán Lázaro, Jacoba Herrero Pérez y María Loreto Santa Eulalia, de Segovia; Elías Iglesias Fuente, de Valtiedas.

### LOTERIA PRO CIEGOS

Sorteo del día 8.—(Premiado 250 pesetas, número 350, Premios con 25, los terminados en 50.

### Cine CERVANTES

Hoy: 7,30 y 11. Mayores 16 años  
**PANORAMA DESDE EL PUENTE**  
Raf Vallone - Jean Sorel  
Domingo: 3,45 y 7,15, Tolerado  
**HA LLEGADO UN ANGEL**  
(Por Marisol)  
**LA MUERTE LLEGA A LAS 10**  
(Estreno)

A las 11:  
**PANORAMA DESDE EL PUENTE**  
'Autorizada mayores 16 años

### Cine LAS SIRENAS

Hoy: 7,30 y 11.  
Mañana: 4,30, 7,30 y 11  
**MISSION EN LA JUNGLE**  
Angie Dickinson - Peter Finch  
Color  
'Autorizada mayores 18 años

### Cine VICTORIA

Hoy: 7,30 y 11.  
Mañana: 4,30, 7,30 y 11  
**ACCIDENTE... 703**  
José L. López Vázquez, Manolo Gómez Bur, Susana Campos, Carlos Estrada, Nuria Torray  
Autorizada para mayores 16 años

### Cine JUAN BRAVO

Hoy: 7,30, Mañana: 3,45 y 7,15  
Programa especial para menores  
**SEGUNDO FESTIVAL DE POREYE (color).**  
**HA LLEGADO UN ANGEL (Marisol).**  
Hoy, sábado, a las 11:  
**HA LLEGADO UN ANGEL**

## A NUESTROS SUSCRIPTORES

A partir del día 15 del presente mes pondremos en circulación las tarjetas-reembolso por el importe de la suscripción del trimestre en curso, más los gastos de expedición de las mismas, que ascienden a 5,30 pesetas.

Nuestros suscriptores o anunciantes pueden economizar estos gastos remitiendo a la Administración de EL ADELANTADO el importe de su descubrimiento por giro postal u otro procedimiento que les resulte más cómodo, antes de dicha fecha.



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL ILMO. SEÑOR

**D. Julio Avello Suárez**

Interventor del Estado, secretario de la Junta de Detasas

**Que falleció en Segovia el día 11 de noviembre de 1961**

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

**R. I. P.**

Las misas que se celebren los días 11 y 12, a las diez y media, en la iglesia parroquial de San Millán; así como las que se digan en Cadavédo (Asturias), Barcelona, Carmona (Sevilla), Madrid y Toulouse (Francia), serán aplicadas por el eterno descanso del alma del finado.

Su esposa doña Marguerite Menou; hijos María del Carmen (ausente), Román (ausente), Juan (ausente), y José Enrique (ausente); hija política Isabel Jalón de Tejada (ausente), y demás familia.

Agradecerán un piadoso recuerdo.

## Al aire de la calle...

### PARADA A DISCRECION

Alguna que otra vez, se oye una voz en el interior del coche del servicio urbano:

—¡Pare!

Y es que, en algunos sitios donde nadie suele subir ni apearse, por regla general no para el vehículo. Así, cuando alguien tiene que descender, no hay más remedio que dar la "voz de alarma". Y si se quiere tomar el coche no hay más remedio que salirle al encuentro y levantar la mano. Esto suele ocurrir—según nos cuentan—en la parada establecida junto al mercado de Muerte y Vida. Por cierto que nos parece situada en lugar muy peligroso, y debería llevarse unos metros más adelante, y no precisamente en la curva, donde ahora se encuentra.

### CANALONES ROTOS

Ahora que llueve con frecuencia, también con ídem puede darse una cuenta de que los canalones que hay rotos en la ciudad son demasiados. Tan demasiados, que por cualquier acera que se camine, cada pocos metros, le cae a uno encima un buen chorrito de agua, que recibe con la natural indignación.

En este punto no se puede hablar tan sólo de la calle Real, la más transitada, sino también de otras muchas calles, por no decir de la totalidad. Porque cierto resulta que es rara la que no tiene unas cuantas goteras... ¡y de las buenas!

### FAROLAS NUEVAS

En el Camino Nuevo se ha iniciado ya la instalación de las nuevas farolas para el alumbrado público. Puede decirse que, prácticamente, están todas ellas ya en pie, ocupando sus respectivas puestas a lo largo del paseo, preparadas para entrar en servicio en fecha muy próxima. Con ello, el paseo quedará convertido en un lugar atractivo en las horas nocturnas, ya que hasta la fecha sólo alguna bombilla "perdida" podía verse.



# ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento visita la localidad de Trescasas

Ayer tarde se celebró en Trescasas un emotivo acto con motivo de la inauguración de dos viviendas para maestros, bajo la presidencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Juan Murillo de Valdivia.

acompañado de varias jerarquías provinciales, llegó el señor Murillo a la localid, siendo recibido por el alcalde y jefe local y demás autoridades locales, funcionarios y la comunidad del vecindario. Después de entrar en el templo parroquial, se trasladó a las viviendas que se inauguraban, y tras su bendición por el señor cura párroco, el señor gobernador recorrió detenidamente las dependencias de que constan, quedando muy complacido por el grato aspecto que ofrecen y su esmerada construcción. Estas viviendas han sido construidas con las aportaciones económicas de la Junta de Construcciones Escolares y del propio municipio, y su presupuesto asciende a 275.000 pesetas.

## Palabras del gobernador civil

Comienza el señor Murillo agradeciendo al alcalde sus palabras y al vecindario su presencia en este acto, que es testimonio de adhesión y solidaridad. Dice cómo ya el jefe del S. E. M. ha explicado, en lección magistral, la diferencia de la etapa anterior a nuestro Movimiento con las realidades presentes, que suponen la dignificación de la enseñanza, tanto en su parte física, como en su contenido. La vivienda digna, dice el señor Murillo, responde a la estimación social que merece el maestro, quien, como pieza fundamental que transmite enseñanza y virtudes, no debe limitarse a su función docente, sino que tiene que actuar fuera de ella e influir en la vida local ansias de mejora y nuevas formas de vida.

En estas obras testimonio de nuestro Movimiento, que va llevando a los pueblos, por pequeños que sean, la satisfacción de sus necesidades, porque nuestra política es de hechos y de voluntad decidida de no regatear esfuerzos para conseguir estas mejoras. Termina felicitando a todos e invitando al vecindario a que estas obras les sirvan de estímulo para acometer nuevas empresas.

Todos los oradores fueron largamente aplaudidos, y a continuación el gobernador sostuvo, en concepto abierto, un amplio coloquio con los asistentes en orden a los problemas pendientes, entre los que destacan la mejora de las instalaciones del suministro de energía eléctrica, abastecimiento de aguas, teléfono y coto escolar.

Seguidamente, el señor Murillo emprendió viaje de regreso a Segovia, entre grandes muestras de entusiasmo del vecindario.

## Un incendio destruyó esta madrugada 75 metros cuadrados de la techumbre de un edificio, en Cronista Lecea

A las cinco y cuarto de esta madrugada ha sido descubierto un incendio en la techumbre del edificio número 3 de la calle de Cronista Lecea, que es propiedad de don Francisco Gil.

Hacia la hora indicada, la esposa del abogado señor Gutiérrez Rogero, cuya familia ocupa la vivienda de la última planta de aquel edificio, sintió unos ruidos extraños, y apenas comprobó que se trataba de un incendio, inmediatamente dio la voz la alarma, avisando al Servicio de Bomberos, que se presentó con la mayor rapidez en el lugar del suceso.

Aunque no se sabe con certeza, se sospecha que el incendio fuera producido por alguna chimenea. Las llamas prendieron rápidamente en la techumbre, hasta el extremo de que, a pesar de la rápida intervención de los bomberos, quedaron destruidos unos 75 metros cuadrados.

La activa actuación de los bomberos y sus intensos trabajos, evitaron con prontitud que las llamas se extendieran, de haber ocurrido lo cual, toda la amplia manzana de edificios se hubiera encontrado amenazada, dado que la mayoría de ellos son antiguos y poseen demasiada madera en sus estructuras.

A las seis y media aproximadamente quedó totalmente extinguido el

fuego, aunque el Servicio de Incendios permaneció en el lugar hasta que amaneció, con el fin de efectuar un reconocimiento a fondo.

Los trabajos de extinción fueron dirigidos por el arquitecto municipal, señor Fernández Vega, y el parejaador señor Ibarrodo.

## TURNOS ESPECIAL DE FIN DE AÑO EN LA CIUDAD SINDICAL DE MARBELLA

Con motivo de las próximas fiestas de fin de año y Reyes, la Jefatura Nacional de Educación y Descanso ha organizado un turno especial en la Ciudad Sindical de Marbella (Málaga), durante los días 28 de diciembre al 6 de enero, ambos inclusive.

Todos aquellos afiliados a esta Obra Sindical que deseen asistir a dicho turno, podrán formular la solicitud correspondiente en esta Jefatura Provincial, antes del día 15 de diciembre próximo.

MUCHOS POCOS hacen un muchacho. Deposita tu limosna, aunque sea pequeña, en las HUCHAS DE CARITAS.

## Convocatoria del concurso para premios de natalidad en 1964

Instituto Nacional de Previsión.—De acuerdo con lo dispuesto en la O. M. de 29 de octubre de 1955, se procede a convocar el Concurso anunciado y cuyos premios se otorgarán por la Dirección General de Previsión, con arreglo a las siguientes bases:

1.º Los premios establecidos son:

### HIJOS HABIDOS

Un primer premio nacional de 50.000 pesetas y un segundo premio nacional de 25.000 pesetas; 54 primeros premios provinciales de 15.000 pesetas (uno por provincia) y 54 segundos premios provinciales de 5.000 pesetas (uno por provincia) para los matrimonios que en el ámbito territorial expresado tengan o hayan tenido mayor número de hijos en la fecha de esta convocatoria.

### HIJOS VIVOS

Un primer premio nacional de 50.000 pesetas y un segundo premio

nacional de 25.000 pesetas; 54 primeros premios de 15.000 pesetas (uno por provincia) y 54 segundos premios provinciales de 5.000 pesetas (uno por provincia), para los matrimonios que en el ámbito territorial expresado tengan mayor número de hijos vivos en la fecha de la convocatoria y que uno al menos de ellos haya nacido dentro del año anterior (del 1 de noviembre de 1962 al 31 de octubre de 1963).

2.º Podrán solicitar estos premios todos los matrimonios españoles.

3.º Las solicitudes se extenderán en el impreso oficial que se facilitará en la Delegación y Agencias del Instituto Nacional de Previsión, y serán firmadas por el padre o en su defecto por la madre.

4.º Se presentarán o remitirán a la Delegación o Agencia a cuyo territorio corresponda el lugar de residencia del solicitante, hasta el día 10 de enero de 1964, a las trece horas.

## La situación ganadera DE NAVAS DE SAN ANTONIO requiere una especial atención

A iniciativa del delegado nacional de Sindicatos hoy se dará lectura en las Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos al manifiesto dirigido por el señor Solís a los compromisarios que mañana domingo intervendrán en la elección de concejales del tercio de representación sindical.

Para presidir, de manera simbólica, estas lecturas, el delegado provincial sindical, señor Charro de Murga, acompañado del secretario de la C. N. S., señor Martínez Cejudo, visitó ayer Navas de San Antonio. En el domicilio de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos y ante los vocales de las Secciones Sociales y Económicas, después de la lectura del citado manifiesto se sostuvo un amplio cambio de impresiones sobre los problemas de carácter sindical de la localidad.

El jefe de la Hermandad hizo un amplio resumen de los mismos centrándose su atención en importantes problemas ganaderos cuya solución requiere urgencia. Acaso el principal sea la excesiva carestía de piensos, con tendencia alcista como se sabe. Ello trae aparejado un gran desequilibrio entre los productos que han de adquirirse para sostenimiento de sus ganados y su producción lechera, además del descenso apreciable en los precios de la carne, aclarando que este descenso del precio de la carne no es, desgraciadamente, perceptible en el consumidor.

Naturalmente, afirmó el jefe de Hermandad, ello ha traído como consecuencia un descenso en el censo ganadero de la localidad, en los últimos años, muy apreciable. Otra consecuencia es la falta de ocupación de los vecinos y la emigración.

Tras la intervención de la mayoría de los vecinos, el delegado sindical provincial solicitó que se concretaran todos estos extremos en un informe que será sometido a la consideración de las autoridades a quienes corresponde para intentar remediarlo en cuanto sea posible. Refiriéndose a la acción sindical, el señor Charro de Murga aconsejó la conveniencia de unirse los ganaderos, bajo el sistema cooperativo, en una doble vertiente; de un lado, para vender sus productos lácteos comunitariamente, evitando las acentuadas oscilaciones de precios, o al menos paliándolas, y restringiendo gastos de transporte; y de otra parte, intentando crear una cooperativa regional para adquisición y elaboración de piensos compuestos.

El señor Charro manifestó que conocían los ganaderos la preocupación del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Murillo de Valdivia, por los problemas provinciales, por lo que estaba seguro de su apoyo, y que, a ejemplo de éste, se congratulaba de tener un contacto directo con los representantes económicos y sociales de Navas de San Antonio porque así había tenido ocasión de conocer la realidad de su medio ambiente.

Finalmente prometió que las jerarquías de Cooperación estudiarían con la urgencia máxima las posibles soluciones que pueden adoptarse para remediar una situación que, de proseguir, puede hacer descender, aún más, la ganadería de este término.

### CALABAZAS

Con destino al servicio de coches en esta localidad, el Ayuntamiento va a proceder a convocar la oportuna subasta para construcción de una cochera.

### MATA DE CUELLAR

Obras de saneamiento. Ha sido convocada la subasta de las obras de saneamiento de esta localidad.

### DOS HERIDOS EN ACCIDENTES DE CIRCULACION

En la carretera de Madrid a La Coruña, término de El Espinar y a la altura del kilómetro 68,900, en una curva señalizada, con pendiente, ayer, el camión de matrícula de Madrid, número 139.605, conducido por Andrés Cubero García, vecino de Sangarcía, se salió de la calzada, derribó la valla protectora y volcó. El suceso fue debido al fallo del sistema de frenos.

El conductor del vehículo resultó con heridas leves, a pesar de lo aparatoso del accidente.

### ARROLLADO POR UN TURISMO

El vecino de Muñopedro J. Muñoz Martín ha resultado herido de pronóstico reservado al ser arrollado, ayer, por el turismo M-278.560, que conducía Tomás Gómez Carreras, vecino de Madrid. El hecho sobrevino a causa de atravesar imprudentemente la calzada el peatón, a la altura del kilómetro 64,950 de la carretera de Madrid a La Coruña, en término de El Espinar.

## Obsequio de MUEBLES HERNANDO

Por cada dormitorio que Vd. adquiera a precios de fábrica este mes, podrá elegir además muebles par valor del 15 por 100 de su compra

Apresúrese a elegir su regalo.

## SEGOVIA RELIGIOSA

Semana 23 después de Pentecostés

Domingo, 10 (verde). Misa del domingo 23 después de Pentecostés. Credo. Prefacio de Trinidad. De San Andrés Avelino y San Trifón no se reza. Lunes, 11 (blanco). Misa de San Martín. 2.º or. de San Mena. Martes, 12 (encarnado). Misa de San Martín, papa. Miércoles, 13 (blanco). Misa de San Diego de Alcalá. Jueves, 14 (encarnado). Misa de San José. Viernes, 15 (blanco). Misa de San Alberto Magno. Sábado, 16 (blanco). Misa de Santa Gertrudis.

### En los Padres Carmelitas Descalzos

Mañana, la Orden Tercera del Carmen tendrá su día de retiro y junta de todas las hermanas y hermanos, a las cinco de la tarde. El lugar de reunión será en los locales de la Acción Católica de la Trinidad.

### En San Martín

El próximo lunes, día 11, celebrará esta iglesia la fiesta de su santo titular, San Martín, obispo de Tours, con los siguientes cultos: A las nueve, misa de comunión; a las tres de la tarde, exposición solemne del Santísimo hasta las ocho, en que habrá breve acto eucarístico con la bendición sacramental, celebrándose a continuación misa cantada por los fieles, con panegírico que predicará el reverendo don Joaquín Larios, coadjutor de la parroquia, y se terminará dándose a besar la reliquia del santo.

## Estrenos de cine

### «PANORAMA-DESDE EL PUENTE»

Nacionalidad, franco-norteamericana. Título original, "Vu du pont". Productora, Transcontinental Films-Intercontinental. Director, Sidney Lumet. Protagonistas: Raf Vallone, Maureen Stapleton, Jean Sorel, Raymond Pellegrin.

El drama de Arthur Miller ha sido satisfactoriamente llevado por Sidney Lumet al cine. El drama se sitúa en los muelles de Brooklyn y en la casa cercana de un emigrante italiano que acoge a dos parientes llegados desde su patria clandestinamente; pero a pesar de contener apuntes de tipo ambiental, como es lógico, apuntes ciertas siempre, la intención de esta obra no se localiza en el análisis de una serie de problemas de la realidad del momento. En realidad, «Panorama sobre el puente» es una tragedia intemporal.

Naturalmente, importa el medio, importa la circunstancia en que se incubó la tragedia, pero importa sólo como telón de fondo, como veracidad del aire que se respira. De lo que aquí verdaderamente se trata es de contemplar la destrucción de un hombre que se ignora a sí mismo. El drama de Edie Carbone es precisamente que apenas sabe nada de lo que ocurre dentro de él, ni quiere saberlo. Ignora la naturaleza del afecto que siente hacia su sobrina, ignora la existencia de ésta como persona y también la del novio de la muchacha, ignora a su mujer y acaba por ignorar u olvidar que ha sido él quien ha traicionado a sus parientes. Frente al «conócete a ti mismo» clásico, este hombre apasionado se cierra en el desconocimiento de sí mismo, que a la postre llega a adquirir un tono demencial.

Esta tragedia ha sido recreada en imágenes con el vigor necesario, a través de una realización que se inscribe en el marco del mejor realismo americano. Una planificación vigorosa, un uso crudo de la iluminación, un rigor exacto en la medida de cada escena, una gran sobriedad son las características que Lumet ha conferido a su film. Un film apasionante e intemporal, como dijimos antes.

La interpretación es francamente buena. Anotemos algún fallo de voces en el doblaje y algún corte breve pero particularmente inoportuno para la fácil comprensión de la historia.—R. B.

# Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

Resultado del sorteo celebrado en el día de hoy ante el notario de esta capital don Alfonso Martínez Almeida, entre los boletos entregados en las oficinas de esta Caja (capital y provincia), durante el pasado mes de octubre, con motivo de conmemorar el

## XXXIX DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

| PREMIOS                                              | Boleto n.º | PREMIOS                                       | Boleto n.º |
|------------------------------------------------------|------------|-----------------------------------------------|------------|
| 1.º Una casa en la localidad residencia del premiado | 600.435    | 42.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 1.504.382  |
| 2.º Un televisor Philips, de 19 pulgadas             | 1.193.767  | 43.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 978.778    |
| 3.º Un televisor Philips, de 19 pulgadas             | 737.347    | 44.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 1.063.308  |
| 4.º Un frigorífico Edelweiss, de 110 l.              | 420.695    | 45.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 932.578    |
| 5.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada              | 900.586    | 46.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 1.299.901  |
| 6.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada              | 501.481    | 47.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 181.978    |
| 7.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada              | 375.140    | 48.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 349.080    |
| 8.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada              | 1.625.659  | 49.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 1.164.484  |
| 9.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada              | 1.149.117  | 50.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares. | 1.548.773  |
| 10.º Una lavadora Balay, 45 l. esmaltada             | 729.347    | 51.º Una máquina de afeitar Philips           | 529.446    |
| 11.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.608.786  | 52.º Una máquina de afeitar Philips           | 924.491    |
| 12.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.75.993   | 53.º Una máquina de afeitar Philips           | 65.390     |
| 13.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.119.392  | 54.º Una máquina de afeitar Philips           | 1.473.995  |
| 14.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.222.377  | 55.º Una máquina de afeitar Philips           | 278.711    |
| 15.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.084.639  | 56.º Una máquina de afeitar Philips           | 95.522     |
| 16.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 1.184.355  | 57.º Una máquina de afeitar Philips           | 625.569    |
| 17.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 128.877    | 58.º Una máquina de afeitar Philips           | 140.175    |
| 18.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 906.519    | 59.º Una máquina de afeitar Philips           | 125.411    |
| 19.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 623.253    | 60.º Una máquina de afeitar Philips           | 134.969    |
| 20.º Un receptor Philips Transistor, L3EL2T.         | 851.478    | 61.º Una máquina de afeitar Philips           | 110.519    |
| 21.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 219.440    | 62.º Una máquina de afeitar Philips           | 542.563    |
| 22.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 440.155    | 63.º Una máquina de afeitar Philips           | 891.901    |
| 23.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 1.379.517  | 64.º Una máquina de afeitar Philips           | 1.348.481  |
| 24.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 422.799    | 65.º Una máquina de afeitar Philips           | 171.427    |
| 25.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 198.970    | 66.º Una plancha Philips automática           | 466.776    |
| 26.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 1.027.332  | 67.º Una plancha Philips automática           | 1.011.533  |
| 27.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 63.718     | 68.º Una plancha Philips automática           | 1.329.807  |
| 28.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 536.048    | 69.º Una plancha Philips automática           | 878.916    |
| 29.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 440.128    | 70.º Una plancha Philips automática           | 938.453    |
| 30.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 684.221    | 71.º Una plancha Philips automática           | 1.442.523  |
| 31.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 1.426.682  | 72.º Una plancha Philips automática           | 486.305    |
| 32.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 1.493.631  | 73.º Una plancha Philips automática           | 115.899    |
| 33.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 1.173.524  | 74.º Una plancha Philips automática           | 166.689    |
| 34.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 415.411    | 75.º Una plancha Philips automática           | 1.372.528  |
| 35.º Una olla Seb Magefesa, de 4 l.                  | 123.041    | 76.º Una plancha Philips automática           | 1.169.316  |
| 36.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 1.223.838  | 77.º Una plancha Philips automática           | 207.732    |
| 37.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 705.224    | 78.º Una plancha Philips automática           | 1.312.701  |
| 38.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 1.019.107  | 79.º Una plancha Philips automática           | 409.424    |
| 39.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 512.811    | 80.º Una plancha Philips automática           | 1.457.714  |
| 40.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 945.523    |                                               |            |
| 41.º Un hornillo Balay, de butano, 2 hogares.        | 348.510    |                                               |            |



# El Seguro de Accidentes de Trabajo

La forma en que aquél se viene prestando y sus resultados son bien conocidos

## y la Reforma de la Seguridad Social

Y cuentan con el asentimiento de productores, beneficiarios y empresas

**Se ha dicho que el 30 por 100 de esos accidentes se han venido discutiendo ante la Magistratura del Trabajo**

**Cuando lo cierto parece que dicho porcentaje es un error garrafal**  
**Ese seguro no es social, sino empresarial, cuya responsabilidad incumbe única y exclusivamente a la empresa**

En 30 de enero de 1900, fue promulgada en España la primera Ley de Accidentes del Trabajo. Hasta entonces la obligación de indemnizar por la Empresa a los accidentados, estaba basada en la teoría de la culpabilidad recogida por el artículo 1.902 de nuestra Ley sustantiva civil.

La Ley de 30 de enero de 1900, abandonando la teoría de la culpa, establece la de que en todo accidente y con independencia de que concurra o no culpabilidad, el Empresario, por el solo hecho de serlo y aun sin serlo, por el hecho de beneficiarse del trabajo en que el accidentado concurre, es el que debe atender las prestaciones económicas y asistenciales derivadas del accidente.

La legislación española y la interpretación jurisprudencial, desde la primera ley de Accidentes, hasta esta fecha, son coincidentes en que el accidente laboral constituye una responsabilidad empresarial, que faculta al patrono para asegurar el riesgo, para atender su cobertura, en cualquier entidad aseguradora de las au-

torizadas para actuar en el ramo de Accidentes del Trabajo, que lo hacen bajo riguroso control estatal de todas sus actividades, vienen obligadas a aplicar los tarifas oficiales de primas y a dar las prestaciones económicas y asistenciales, en la forma prevista en la ley.

Es pues la de accidentes laborales, una responsabilidad privada, nacida de un contrato bilateral que afecta al patrono de una parte y que por razones de orden público, interesa controlar, proteger y vigilar en favor de la otra parte, que es la más débil en la relación contractual, para que en todo momento se cumpla en todas sus obligaciones de naturaleza económica o social, pero que al ser a exclusivo cargo de la Empresa el riesgo y la responsabilidad que de dicho contrato nace, debe poder asegurar el patrono donde crea más conveniente a sus intereses, sus propias responsabilidades, ya que todas las entidades aseguradoras autorizadas por el Ministerio de Trabajo para asumir el riesgo de accidentes laborales, reúnen las condiciones legales y cesarían tan pronto como las incumpliesen.

### RECONOCIDO POR LA LEGISLACION

Que los accidentes de trabajo constituyen pura y simplemente una responsabilidad de la Empresa, está reconocido por nuestra legislación, por la jurisprudencia y por la doctrina, y así sucede también en todos los demás países excepto en los de régimen socialista.

Además, en este sistema se cubren todas las prestaciones que la Ley establece y el productor no sufre ninguna, no cotiza ni cotizó nunca, y sin embargo recibe con exactitud y puntualidad los beneficios de todas las prestaciones. Al pretender incluir ahora el Seguro de Accidentes en el Proyecto de Seguridad Social, en ese cajón de sastre en que se mezcla con los Seguros Sociales, sin serlo, y pretender que intervenga en su gestión y administración el productor, en Organo Gestor Único, al no poder decidir la Empresa nada en orden a la elección de Entidad aseguradora por confiarle en la Ley a los Montepíos Laborales, necesariamente esto llevará como contrapartida la aportación al pago de la prima del productor, pues no se comprende en otro caso que una responsabilidad tan típicamente patronal sufragada por la Empresa, quede al arbitrio de la otra parte contratante, máxime cuando el sistema de prima que se prevé es la de reparto del costo del riesgo asumido entre los asegurados.

### Con la nueva ley la recaudación de primas podrían gravitar sobre los salarios

La recaudación de primas por el Seguro de Accidentes del Trabajo, ascende a tres mil quinientos millones de pesetas, van a cargo de la Empresa y en la nueva ordenación pueden ir a gravitar sobre los salarios. Y todo esto no para mejorar las prestaciones, lo que puede hacerse dentro del actual sistema de aseguramiento, sino por pasar a considerarse como Seguro Social lo que hoy no es ni más ni menos que un Seguro Patronal, bien organizado y susceptible de mejorarse a cargo exclusivo del empresario que se sostiene y sufragará.

Si lo que se pretende con el nuevo sistema, es utilizar los excedentes de primas de accidentes del trabajo que en el actual régimen se producen, para cubrir finalidades bien distintas, actualmente mal calculadas y también en su inicio, cosa que en el momento oportuno pusieron de manifiesto los aseguradores españoles, sería más razonable pensar en reducir las Tarifas Oficiales de primas en beneficio de la producción para que quede en su costo real el Seguro de Accidentes, o destinar los excedentes a mejorar las prestaciones en todo lo posible (prevención, reeducación, mejora de pensiones, etc.) nunca mezclar este riesgo con otros bien distintos que llegan a resultados negativos porque sus cálculos actuariales están mal hechos.

### NO SE VAN A DEDUCIR MEJORES RESULTADOS

De la gestión conjunta, no se van a deducir mejores resultados, que los logrados con la especialización a que han llegado las 296 Compañías y Mutualidades que desde principio de siglo algunas, y desde 1930 las demás, han hecho de esta actividad aseguradora, un servicio que se presta en beneficio de los obreros, que lo costean las Empresas, resolviendo todos sus problemas en Organizaciones ya tradicionales y acreditadas.

La preferencia del empresariado español y la eficacia con que se vienen dando las prestaciones (invocamos la estadística consignada al principio de este artículo), son bien elocuentes.

Indudablemente los aseguradores, españoles desean la aprobación de un Plan Nacional de Seguridad Social y son los primeros en reconocer todos los aciertos que el proyecto tiene, ahora bien, desean señalar todos los defectos técnicos en que incurrir y a cuya corrección debe orientarse su discusión para llegar a lo que ellos dicen, «dar las mejores prestaciones, lo mejor posible y a su más bajo costo para el país».

### BIEN MERECE UNA INFORMACION PUBLICA

Que las Mutualidades Laborales, sean organismos con plena responsabilidad e independencia, a los que se asignará en exclusiva los Seguros de riesgo objetivo pero nunca los de riesgo subjetivo y corregible, y finalmente, que una Ley como esta que puede suponer sesenta mil millones de pesetas, que es aproximadamente el veinticinco por ciento de las rentas de trabajo nacionales, bien merece que sea sometida a información pública y no impuesta por una tecnocracia, pues son muchos los españoles que algo tenemos que decir en una materia a la que hemos dedicado una vida de trabajo.

El Sindicato Nacional del Seguro, colaborando lealmente en el Proyecto, acordó aceptar llevar la gestión de los Seguros de Enfermedad y Accidentes, con ausencia de lucro y dedicación de los excedentes en la gestión a la mejora de las prestaciones, y si para un Plan Nacional de Carreteras o de Sanidad, es natural que se tenga en cuenta la opinión de los Ingenieros de Caminos y de los Sanitarios españoles, parece igualmente lógico que el Ministro de Trabajo al estructurar la Seguridad Social española, tenga en cuenta la opinión de los aseguradores españoles, que le ofrecen su leal colaboración.

### MUEBLES VALENCIA

Con el dormitorio regala mobiliario de cocina en FORMICA del color que se desee.  
Ahora a 3 minutos de los coches de línea, frente al mercado de Muerte y Vida, en BUITRAGO, 7.

## Tractores LANZ,

Que distribuye en exclusiva Almacenes Fernández, comunica a sus amigos y clientes, que a partir de primero de noviembre su fábrica aumentará considerablemente la producción de TRACTORES LANZ, para atender a los numerosos pedidos pendientes.

Distribuidor exclusivo para esta provincia:  
**ALMACENES FERNANDEZ**

San Facundo, 3. Plaza de los Huertos. (frente a Correos).

## MOTOSIERRAS McCulloch

Modelo 1963

LA TECNICA MAS AVANZADA.

LAS MOTOSIERRAS MCCULLOCH GARANTIZAN:

### UN TRABAJO RAPIDO

### UN TRABAJO SIN FATIGA

### UN TRABAJO FACIL

En 5 1/2, 7 1/2 y 9 1/2 HP., estudiada y probada en los laboratorios y centros de ensayo forestales de los EE. UU., las Motosierras MCCULLOCH cubren las máximas garantías.

1.300.000 MOTOSIERRAS MCCULLOCH ponen la nota peculiar de su color amarillo en todas las explotaciones forestales del mundo.

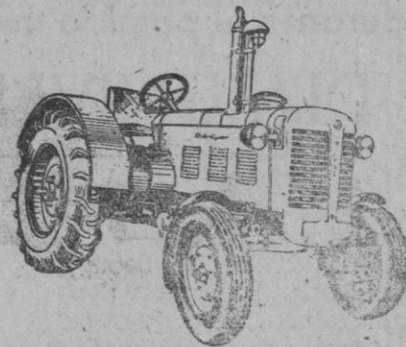
EN GRAN NUMERO ESTAN TRABAJANDO EN LA PROVINCIA DE SEGOVIA  
REPUESTOS GARANTIZADOS

EXCLUSIVA:

## J. HORCAJO, S. A.

FERNANDEZ LADREDA, 15

Solicitenos, sin compromiso alguno, una demostración



### TRACTORES

**Zetor**

Los mejores y más económicos

Maquinaria agrícola en general

## ROMAN SACRISTAN

San Francisco, 23

Teléfono 23-47

## Cafeteria - Parrilla FLORIDA

Hoy 8 tarde «I Gala Florida»

Desfile de modelos CAPELL y SALON de MODAS, con la intervención de MISS MADRID y el espectáculo de danzas sudamericanas. Entrada incluida con consumo.

11. noche, gran fiesta en honor de Miss Madrid y señoritas modelos. Cena-gala. Sorteo de regalos



Raquel Darío, miss Madrid 1963

## Restaurante

## Florida

Cafetería  
Restaurante  
Parrilla  
Instalado en el paseo del Salón  
**EL DOMINGO**  
disfrute del ambiente más selecto  
De 7,30 a 10, gran baile  
Entrada con derecho a consumición  
Noche, a partir de las once, cena baile  
**ORQUESTA FLORIDA**

### RECAEN UNICA Y EXCLUSIVAMENTE SOBRE EL PATRONO

Sin embargo, el Seguro de Accidentes del Trabajo, de naturaleza subjetivo y corregible, de típica relación de causalidad de la Empresa, sus fines y sus elementos integrantes, recaen única y exclusivamente sobre el patrono que se beneficia en primer lugar de los resultados de la unidad económico-social empresarial que debe estar también subordinada al bien común.





# Agricultura y Ganadería

## Precios sostenidos, pero con tendencia alcista en la cebada, en el mercado de SEGOVIA

La oferta de algarroba fue prácticamente nula

En el mercado de piensos de esta semana, en nuestra ciudad, no han variado prácticamente las cotizaciones, pero sí que se ha notado un sensible afianzamiento de las posiciones de la posesión. En el sector de la cebada ello ha traído consigo el que los tenedores de grano comenzasen a hablar de las 5,25 pesetas, si bien es cierto que las operaciones que se hicieron fueron sobre la base de las cinco pesetas, es decir, que por ahora el precio se ha mantenido sin cambios aunque es visible su firmeza y su tendencia alcista.

Por lo que se refiere a la algarroba, se percibió una contracción casi total de la oferta, hasta el punto de que ésta fue prácticamente nula. En las ocasiones en que se operó, se repitió también la cotización del anterior mercado, es decir las seis pesetas.

## Desanimación, tónica en los mercados de Arévalo

Precio de la cebada, 4'90 pesetas al por mayor y 5'00 al menudo

Una pequeña partida de algarroba se vendió a 6'50 pesetas kilo

Una quincena más sin que los mercados recobren la animación que perdieron con la iniciación de la semadura. Venía haciéndose ésta poco a poco, que a salto de mata, aquí o allá, porque la dureza del suelo no permitía realizarlo donde se quería sino donde se podía maniobrar la reja, y en tan crítico momento la lluvia regó convenientemente la superficie toda, barbechera como rastrojera, y merced a ello la gente se lanzó afanosamente al trabajo para acabar cuanto antes con el sembrado, no fuera cosa de que la lluvia se prolongara demasiado y en consecuencia opusiera dificultades de otra índole a tan importante labor agrícola. Que gato escaldado del agua huye y el labrador de nuestra meseta tiene fresco aún el recuerdo de otoños de un llover sin cesar que ponía los predios destinados a la siembra como verdaderas lagunas en los que no se podía dar un paso, cuanto más manipular en ellos.

Justificado, por consiguiente, que los mercados se desarrollen con desanimación, ambiente que venimos señalando en estas informaciones. Brillan por su ausencia los granos para piensos y ello da lugar a que las operaciones sean pocas y de escaso volumen. Así ocurrió en el último mercado y en el precedente en los que la contratación efectuada se redujo a pocas adquisiciones de cebada al precio de cinco pesetas kilo. Cuando la venta de este grano lo es al por mayor, éste tiene lugar en el punto de producción y entonces el artículo no alcanza la referida cotización sino la de 4,90 pesetas.

De algarroba se presentó una pequeña partida para la que hubo más de un pretendiente y en razón de esa solicitud y de que este pienso escasea, conforme venimos manifestando con cierta reiteración, se vendió toda a 6,50 pesetas y creemos que este valor no habría sido obstáculo para venderse más de haberlo traído al mercado, lo que parece indicar la necesidad que hay de esta leguminosa y las pocas esperanzas puestas en la lluvia para

## Apertura hacia la deseada otoñada tardía de pastos

### Altibajos de la peste porcina africana

Añadamos unos grados de optimismo al que expresábamos la semana pasada ante el tiempo lluvioso que viene imperando, por lo que se refiere a la tardía otoñada de pastos. Ya hemos dicho que, después de la prolongada sequía y del retraso con que han llegado las lluvias, sería difícil, aunque no imposible, que cambien radicalmente las perspectivas herbáceas, al menos en las regiones meridionales, dado que disfrutan de un clima más benigno que las provincias centrales. Incluso en éstas, aunque no han faltado ya las nevadas más o menos formales en sus sistemas montañosos, el ambiente no se ha endurecido con exceso en el llano, y hasta se ha alegrado la campiña con fugaces apariciones del sol, un sol de tibiezas muy estimuladoras. Quiere esto decir que de mantenerse este ambiente relativamente suave, la vegetación espontánea reverdecerá, y en realidad está ya reverdeciendo, hasta en ambas mesetas, aunque esto pudiera pasar de ser flor de un día. Pero está por ver, y mientras tanto la realidad es que el panorama herbáceo se halla en trance de transformación.

#### LA PARIDERA

No puede descartarse la posibilidad de que en la mayor parte de la mitad sur los herbales registren rápidamente un cambio muy sustancial, lo suficiente para hacer llevadera la fase de nacimiento de los corderos. En ese caso se habrá volatilizado el peligro que existía para una favorable evolución de la paridera, renglón máximo de las explotaciones ovinas.

#### BUEN ESTADO DE LA CABAÑA

Las últimas noticias recibidas de Extremadura abonan esa nuestra opinión, pues se pone de relieve el buen estado de la cabaña en general que empieza a ver verdear las zonas de pastoreo, si bien ya no podrán remediarse las pérdidas que representan la mucha bellota que se ha desprendido de encinares, y alcornoques y robledales a causa de la sequía. Esta circunstancia más aún la situación, empujando los precios del ganado a la baja, especialmente el de cerda, que «inevitablemente» como nos dice nuestro servicio especial—han descendido a 300 pesetas arroba, a pesar de haberse reducido mucho ese censo debido a los efectos de la peste porcina africana». Por otra parte, los piensos han seguido subiendo, hasta cotizarse en la zona de Mérida a 5,50 pesetas el kilo, la cebada; y a cinco pesetas, el maíz.

#### EPIZOOTIAS

Volviendo a ese azote epizootico, hay que subrayar que chocan entre sí las impresiones que hacen referencia a una atenuación de sus virulencia, y las que reflejan multiplicación de los focos.

#### ABUNDANTE HIERBA

Por la zona cantábrica, después de

un mes de octubre que ha valido un «potosí» por sus características de tiempo por lo general despejado y en cierto modo caluroso, no se impresionan por este nuevo período de precipitaciones líquidas. Se ha secado la hierba que estaba falta de sol.

Se han formado extraordinarias reservas para la invernada, y las prade-

## Queda suspendida la importación de 50.000 canales de cerdo congelados

Madrid, 9.—La Dirección General de Comercio Exterior hace público que el concurso convocado el pasado día 23 para la importación de hasta 50.000 canales de cerdo congelados, diez por ciento más o menos, y que debía celebrarse el próximo 30 de los corrientes, a las 17 horas, queda suspendido hasta nueva orden.

### CONTRA EL PAPO O PAPER



## CAPSULAS VITAN

## un FLEX para toda la vida



### PERO... FIJESE

No es Flex todo colchón de muelles, sólo Flex lleva el Bolsillo Lateral con la Marca y el Medallón de Garantía.

Si su colchón no lo lleva, no es un FLEX auténtico.



PERFECTO DE BORDE A BORDE

NUESTROS CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS

SOLO SON

MUEBLES LA UNION, Juan Bravo, 6 y Cervantes, 4

BERNABE REDONDO, Juan Bravo, 12 y «SEDERIAS ONCALA»

Fernández Ladreda, 17

rias siguen presentando un aspecto lujurante, con lo que el ganado pace placenteramente. Sigue, pues, la buena racha para los criadores de ganado de producción, no obstante los altibajos que vienen registrándose en las ferias; es decir, que mientras en unas registran las cotizaciones cierto debilitamiento, en otras reaccionan.

Octubre ha sido un gran mes en el orden mercantil, al menos por lo que atañe a la provincia de Santander, que registró unas 12.000 transacciones, de las cuales fueron exportadas alrededor de 5.000 a otras provincias.

Las vacas tudancas, para carne, por supuesto, oscilaron entre 5.000 y 7.000 pesetas por unidad, rebasando esta última cantidad los mejores ejemplares. En conclusión: que «lo bueno» se pagó, a ojo, alrededor de las 40 pesetas kilo canal. Terneros gordos de tres meses valieron de 3.000 a 4.000 pesetas, y los de año y medio, entre 5.000 y 6.000 pesetas, en tanto que la demanda se mostró muy inactiva en lo referente a yuntas, ya fuese de vacas o de novillos. En potros de cinco a seis meses, se pagaron entre 2.000 y 2.500 pesetas cada uno; y de 5.000 a 6.000, los que oscilaban entre año y medio a dos años. Por supuesto, todos para carne, lo que quiere decir que están poco más o menos a la altura de la temera.

Sarón también tuvo buena feria, con más de 700 transacciones, entre las que destacan una vaca vendida en 23.000 pesetas; varias sobre 25.000 y unas 200 entre 12 y 18.000.

#### FASE DE TRANSICION MERCANTIL

Nos hallamos en una fase de transición mercantil, que puede influir favorablemente en las cotizaciones del mercado en general. Coincidiendo con los últimos días de sequía, menudeaban las preferencias sobre caída de los precios, tanto en Barco de Avila como en Zamora o en Santiago de Compostela. En esta última población los cerditos se vendieron la semana pasada a 300 pesetas, frente a unas mil y que se cotizaban en mayo pasado. Todo el mundo tiembla ante el panorama de los piensos, y resuelve vender para eludir una inversión perjudicial, como lo es producir con pérdida. Que es también la impresión que proviene del sector avícola.

Esta es la razón de que fiamos mucho en el lótero de una otoñada tardía, lo que, de conseguirse, frenaría el consumo, pasando a nivelarse la oferta y la demanda, o a establecer

aquella sobre la última, que sería lo contrario de lo que ahora sucede. En todo caso, seguimos pidiendo extrema atención al mercado de los piensos, porque de continuar el actual estado de cosas, tendremos que lamentar, a corto plazo, muy serias consecuencias en la producción de carne, leche y huevos.

## Reacción en el mercado del aceite de oliva

Se aprecia en el mercado interior del aceite de oliva cierta reacción, quizá fundamentada, más que en el movimiento mercantil, que es poco perceptible, en la esperanza de que la anunciada regulación de la nueva campaña aporte elementos constructivos. Por ello, en el interior, como en el exterior, todo el mundo está pendiente de las normas que, a lo que parece, han sido o siguen siendo objeto de muy detenido estudio, mientras se han afianzado las excelentes impresiones que tenemos adelantadas por lo que se refiere a la cosecha de aceituna, cuya recogida comenzará de un momento a otro en el campo andaluz, si es que no se ha iniciado ya en alguna zona.

## NUEVO GALLINERO AUTOMATICO

En Inglaterra se ha puesto en uso un nuevo gallinero automático que, cuando se termine por completo, podrá alojar 100.000 aves en un espacio de tan sólo dos hectáreas, cuya producción anual se calcula en veinte millones de huevos.

El suministro de pienso y agua, así como la limpieza de la instalación son completamente automáticos. La primera sección de gallinero mide 43,28 metros por 10,66 metros y aloja diez mil aves instaladas en cuatro pisos, a razón de siete gallinas por compartimento de 76,2 centímetros.

La ventilación es de control automático y se realiza haciendo pasar el aire por filtros de fibra de vidrio y luego a unos tubos que distribuyen uniformemente el aire por todos los departamentos.

## Los lechones de destete temprano dan mejor tocino

Un estudio sobre alimentación del ganado, realizado por una granja experimental y un Instituto de nutrición animal ingleses, ha producido interesantes resultados. Se ha demostrado que los lechones de destete temprano producen el mejor tocino.

En el curso de las observaciones, veintiocho grupos de lechones, cada uno compuesto de cuatro animales, de tamaño similar y de la misma camada, fueron seleccionados al llegar a los cuatro kilos y medio de peso. De cada grupo, tres fueron destetados temprano, y alimentados con variados tipos de ración para producir pesos de 13,6, 18 y 22,6 kilos cada uno, a las ocho semanas de edad. El cuarto lechón de cada grupo se dejó con la madre hasta ser destetado a las ocho semanas. Al terminar el experimento se comprobó que cuanto mayor fuera el peso del lechón a los ocho semanas, tanto más rápidamente llegaba al peso de productor de tocino. Más aún, los destetados con poco peso tienen un mejor desarrollo muscular, miembros más largos, y menos gordura que los destetados con mayor peso. Además, tienen un grado más alto de conversión de alimentos. En la clasificación definitiva la calidad de éstos resultó muy superior.

## La cuestión azúcar va a ponerse al rojo vivo

A juzgar por las impresiones que provienen del exterior se deduce que la «cuestión azúcar» se va a poner al rojo vivo, por cuanto Rusia no sólo necesita trigo en la cuantiosa proporción que se ha revuelto últimamente, sino que también anda muy escasa de aquella sustancia dulce. Acaba de hacerse público que, no obstante, las cuantiosas compras de azúcar que efectuó en Cuba—o adquiridas a cambio de armamento en su mayor parte—, ha pedido a sus países satélites, cultivadores de remolacha, que reserven 100.000 toneladas al Gobierno soviético, lo que supondría una fuerte limitación de las aportaciones de los citados países comunistizados, al comercio azucarero mundial.

En fin; que los buenos hados del carpio nos han permitido cerrar esta crónica con tonos más optimistas que los que empleábamos la semana pasada.

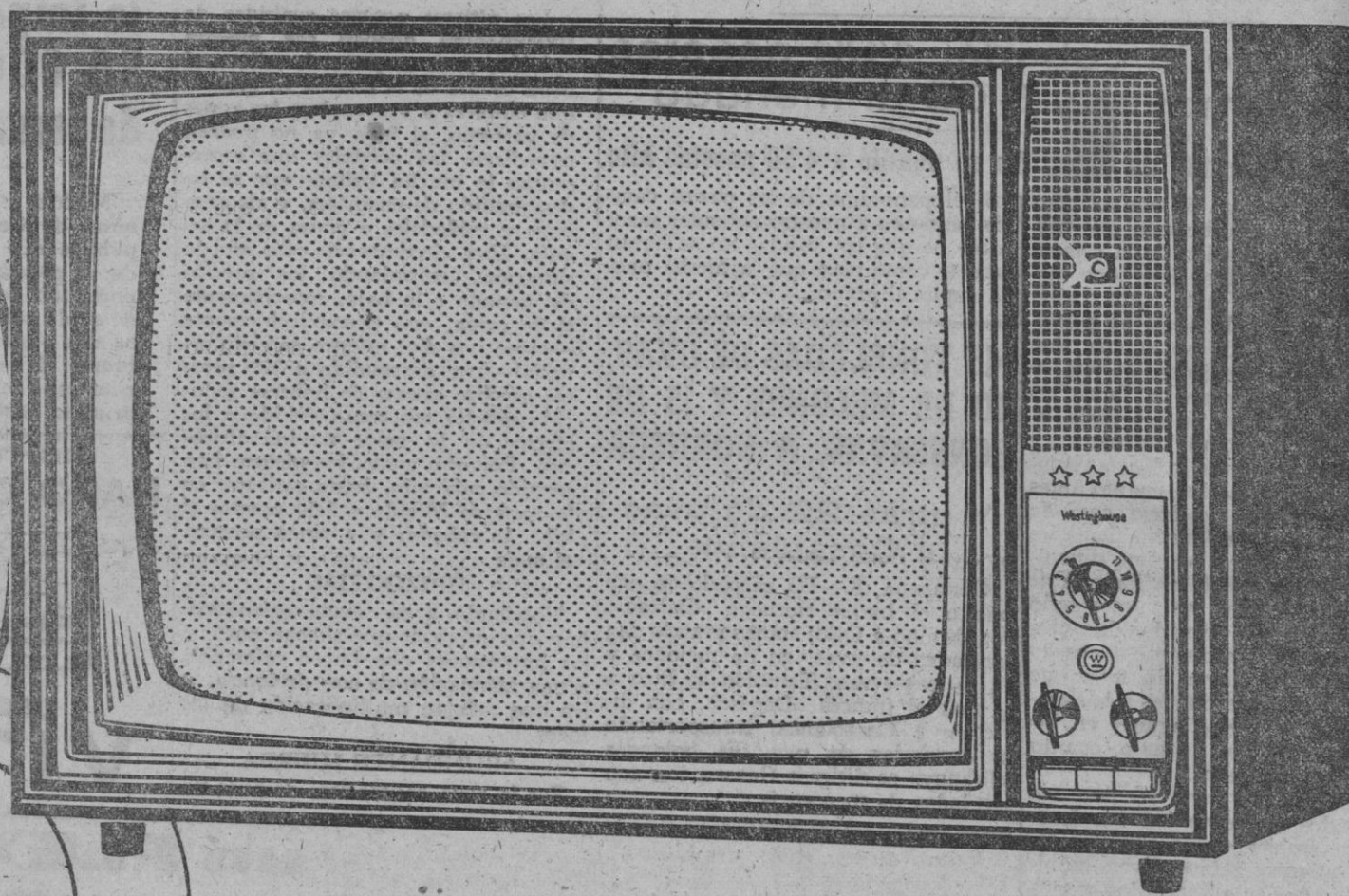
CONDUCTOR: No dejes que caduque tu carnet. Un carnet caducado es un documento nulo.

Nunca una copa sin KIKOS



# ¿Que hay "tras" la pantalla de un televisor Westinghouse?

- 75 años de éxitos ininterrumpidos en todo el mundo.
- Millares de científicos en constante investigación.
- Enormes complejos fabriles en creciente producción bajo la ALTA TECNICA Westinghouse.
- Millones de televisores en millones de hogares.



Para  
garantizar  
su calidad...  
...una  
palabra  
basta!

**Westinghouse**

## Unico televisor en el mundo que posee el "MOBIL SOUND"

Dispositivo emisor que recoge el sonido del televisor y lo transmite por cualquier aparato de radio o transistor, de manera que usted puede ver y oír su programa de TV sin molestar a otras personas que se hallen en la misma habitación.

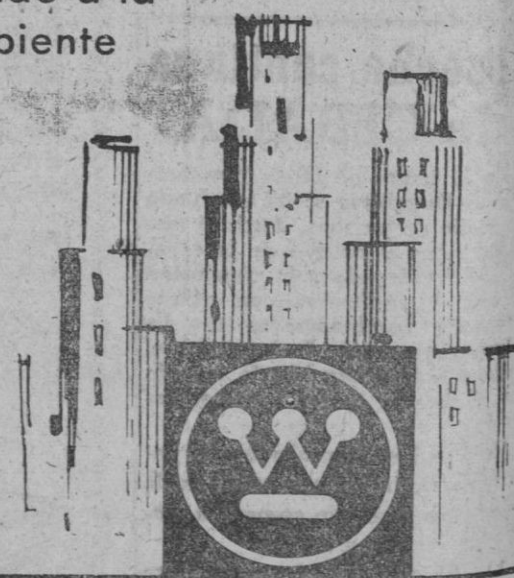
## Otras sensacionales cualidades del televisor Westinghouse

- \* Máxima sensibilidad
- \* Chasis vertical
- \* Relieve de imagen
- \* Sonido HI-FI
- \* Selector de palabra-música
- \* Servo Bright. Para mantener el brillo adecuado a la iluminación ambiente

# Westinghouse

CALIDAD Westinghouse ... no cuesta más!

DE VENTA EN CASA SOLERA. Plaza del Corpus 7. SEGOVIA









## Los proyectos de ley de Reforma del Sistema Tributario y de la ley de Arrendamientos Urbanos, a las Cortes Españolas

Aumento del precio de la remolacha de la presente campaña y medidas para elevar el de la patata en el campo

**Cien millones de pesetas más para indemnizaciones por la peste porcina**

**Orden sobre derechos reguladores a la importación de maíz y cebada**

**Campaña nacional antipoliomielítica con vacuna de virus vivos**

**Don José del Corral Saiz, vicepresidente del I. N. I.**

Madrid, 9.—El ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, recibió a los periodistas al terminar la reunión del Consejo celebrada bajo la presidencia de S. E. el jefe del Estado. El señor Fraga Iribarne manifestó a los periodistas que en la reunión pasada del Consejo de ministros se aprobó la ley general tributaria que, como ya se hizo entonces presente, contiene los principios comunes del procedimiento administrativo aplicables a todos los impuestos.

En la reunión de hoy se ha aprobado el proyecto de ley de reforma del sistema tributario. En el anterior Consejo quedó ya discutido y aprobado en sus líneas fundamentales a falta tan sólo de algunas correcciones.

El proyecto se propone una simplificación muy importante en cada uno de los impuestos actualmente aplicados, al mismo tiempo que procura una mayor justicia en la distribución de las cargas.

Conviene destacar que en ningún caso se contienen medidas para aumentar la presión tributaria.

Antes al contrario, correspondiendo a la política de desarrollo, son de

### Otros acuerdos del Consejo de Ministros en el Pazo de Meirás

gran importancia las ventajas fiscales que se establecen para las empresas y contribuyentes con el fin de favorecer las inversiones, el ahorro y las exportaciones.

El proyecto de ley es un texto de más de 200 artículos que regulan con detalle todas las medidas a tomar, si bien se prevé que su entrada en vigor será escalonada a través de varios ejercicios.

Es deseo del Gobierno no precipitar la aplicación de la ley y permitir que su examen por las Cortes pueda ser tan detenido como corresponde a una disposición de tanta trascendencia. Tal como afirmó el ministro de Hacienda en su última conferencia de prensa, no hay razón de urgencia para que sea indispensable su aprobación en el próximo pleno de las Cortes, siendo por ello de esperar que las medidas de más inmediata aplicación no entrarán en vigor hasta los primeros meses del próximo año.

erradicación de la enfermedad, que todavía viene produciendo doscientos muertos y dos mil parálisis al año aproximadamente.

En la primavera pasada se realizó una campaña piloto en las provincias de León y Lugo, con éxito total en cuanto al número de niños vacunados, ciento trece mil aproximadamente, que representan el 96 por 100 de los comprendidos entre dos meses y siete años, que son los que padecen en su casi totalidad los casos de poliomielitis que se dan en el país.

Sobre la base de esta experiencia se ha preparado una campaña nacional.

#### CAMPAÑA ACEITERA

Otra disposición importante en agricultura es la regulación de la campaña aceitera. Este año hay una cosecha muy importante, merced a la cual no sólo podrá exportarse de modo suficiente, sino abastecer sin problemas el mercado interior. Con objeto de ir perfeccionando las calidades del aceite, los precios son distintos según los grados de acidez. Así, los de un grado de acidez tendrán un precio de 27 pesetas, y de 2,05 a 3 grados, de 24,50 pesetas. Los aceites intermedios tendrán unos precios proporcionales entre los dos toques fijados.

Importante acuerdo tomado en el Consejo de hoy—añadió el ministro—ha sido el de fijar los derechos de importación reguladores del precio del maíz y de la cebada.

Se inaugura con esta medida un nuevo procedimiento de actuar en la importación de productos alimenticios, en forma tal que los precios de protección fijados para la producción nacional no puedan ser perjudicados en su estabilidad y permanencia por campañas, a través de las importaciones estatales o privadas. Al decir privadas, quiero decir que ahora se hará posible a los comerciantes y usuarios la importación, en este caso, de maíz y cebada, que hasta ahora se venía realizando directamente por la Administración.

Esta política es similar a la que practican los países de Mercado Común Europeo a través del conocido «prelevement», adecuada, naturalmente, a nuestras circunstancias.

Referencia de lo tratado en la reunión del Consejo de ministros celebrado ayer bajo la presidencia de Su Excelencia el jefe del Estado:

**Presidencia del Gobierno.**—Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley de presupuestos de la Región Ecuatorial para el ejercicio de 1964.

Decreto por el que se crea la Comisión interministerial de valoración de importaciones a precios anormales.

Decreto sobre incorporación de funcionarios de la Administración civil a la Comisión Superior de Personal.

Decreto por el que se nombra al teniente general don Ramón Gotarredón Prats, gobernador general de las plazas de soberanía sitas en el norte de África.

Decreto por el que se nombra vicepresidente del Instituto Nacional de Industria a don José de Corral Saiz.

Informe sobre la evolución de la coyuntura económica durante el mes de septiembre.

Expedientes de autorización de inversiones de capital extranjero.

Expedientes de trámite.

## Miembros de la Junta de Energía Nuclear visitarán los yacimientos de uranio de LERIDA

Han comenzado ya las obras para la extracción del mineral

Lérida, 8.—Se espera la visita de una Comisión de la Junta de Energía Nuclear a los yacimientos de uranio descubiertos en esta provincia. El principal problema que se plantea ahora para su explotación es el transporte del mineral a la fábrica de Andújar.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

Los trabajos son dirigidos por el técnico austriaco Eduardo Binder Moertel, y se prevé un considerable aumento de la plantilla de obreros para abrir nuevas galerías. El lugar en que se encuentran estos yacimientos es el mismo en que anteriormente existían unas minas de cobre que fueron abandonadas al perder rentabilidad. La más próxima estación de ferrocarril es la de Pobla de Segur, a 18 kilómetros, con una carretera en malas condiciones.—Cifra.

## Ha fallecido Alberto Insúa

### A consecuencia de una trombosis coronaria

Madrid, 9.—Ayer, a las dos y media de la tarde, falleció en Madrid, confortado con los auxilios espirituales, el ilustre escritor don Alberto Insúa. La muerte le sobrevino a consecuencia de un trombosis coronaria.

El señor Insúa se hallaba enfermo desde hacía ocho días. A consecuencia de su grave estado había llegado a perder la mayor parte de las facultades sensoriales, y el jueves entró en período agónico. En el momento de producirse el óbito se hallaban junto al ilustre escritor sus hijas e hijos políticos.

Por expreso deseo del fallecido no se ha dado a conocer el lugar de donde partió el entierro, que ha tenido lugar en la mañana de hoy.

### Los monarcas belgas expresan su condolencia por la tragedia de la mina "Mathilde"

Bruselas, 8.—Los reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, han enviado un telegrama al presidente de la República Federal alemana, Heinrich Lübke, en el que expresan su condolencia por la tragedia de la mina «Mathilde», de Lengede, y ruegan traslade sus sentimientos a las familias de las víctimas.

La pareja real manifiesta igualmente su satisfacción por el rescate de los once mineros que fueron salvados ayer.—Efe.

## Arrendamientos urbanos

«Otro proyecto de ley muy importante—añadió el señor Fraga Iribarne—es la reforma de la ley de arrendamientos urbanos. Entre otros aspectos, este proyecto tiene interés para un sector muy respetable, pues que al mismo tiempo que el proyecto se envía a las Cortes, se suspenden los procedimientos de desahucio contra los locales de negocio pendientes de sustanciación hasta que en las Cortes quede decidido lo que se ha de hacer.»

#### AGRICULTURA

Se han aprobado asimismo en el Consejo una serie de medidas en relación con la agricultura para resolver algunos de los problemas que en este momento tiene planteados el campo.

En relación con la peste porcina africana—para cuyo azote aún no se han encontrado las soluciones técnicas definitivas, aunque hay buenas perspectivas—, el Gobierno ha acordado aumentar en cien millones de pesetas la asignación para indemnizaciones a los ganaderos por el ganado que es preciso sacrificar y destruir.

Se han adoptado diversas medidas para sostener y elevar el precio de la patata en el campo; es decir, el precio al agricultor, no al público. El Gobierno espera que los cauces comerciales sean responsables y estas medidas no se intente por nadie proyectarlas en un aumento de precio al público.

También se ha acordado el pago a los productores de remolacha de una cantidad adicional sobre los precios previstos para la cosecha que ahora empieza a recogerse.

Como se sabe, ya estaba dispuesto para la campaña próxima un aumento en el valor de la remolacha; pero con el último aumento del precio del azúcar, y estimando los intereses de los productores remolacheros, se ha decidido aumentar también el precio de la presente campaña; ello no ha de repercutir en el precio de venta al público del azúcar.

#### CAMPAÑA ANTIPOLIOMIELITICA

El ministro de la Gobernación—dijo, por último, el señor Fraga Iribarne—va a emprender otra campaña nacional de vacunación antipoliomielítica.

Por orden ministerial de 26 de enero de 1963 se encomendó a la Dirección General de Sanidad la realización de una campaña de vacunación

### Por no llegar tarde a su cita con una muchacha

#### Tropezó y cayó a las aguas del puerto

Alicante, 8.—Luis Rico Chico cayó a las aguas del puerto y recibió un golpe que le dejó sin sentido, por lo que estuvo a punto de perder ahogado. Afortunadamente presenció el accidente el joven José Luis Fernández Tío, quien se lanzó al agua y puso en salvo al accidentado. Luis Rico manifestó que había caído al agua a consecuencia de tropezar con unas piedras, ya que iba corriendo porque estaba citado con una muchacha y llegaba tarde.—Cifra.



En el Palacio de El Pardo, los presidentes de las comisiones del Plan de Desarrollo, al frente de los cuales figuraba su presidente, han presentado al jefe del Estado los primeros ejemplares de dicho proyecto. En la foto, el comisario doctor López Rodó, entregando al Generalísimo Franco los ejemplares del citado plan.—(Foto Fiel.)

## Una mujer (Celia Sánchez, «eminencia gris» del castrismo) ocupará la presidencia de Cuba

Méjico, 8.—Una mujer se hará cargo de la presidencia de Cuba, de acuerdo con las informaciones aportadas por el Directorio Revolucionario Estudiantil cubano anti-castrista, radicado en Méjico y publicadas en «Las Noticias».

Dicho grupo exilado cubano ha dado cuenta de que ha recibido un telegrama de La Habana en el que se dice que Celia Sánchez, que ahora ocupa el puesto de secretario general de la Presidencia y está considerada como la «eminencia gris» del régimen marxista cubano, será ascendida en breve a la primera magistratura del Estado.

Celia Sánchez reemplazará a Oswaldo Dorticós—agrega el informe telegráfico—, si bien Fidel Castro seguirá ocupando la jefatura del Gobierno. Si así sucediera, Celia Sánchez sería la única mujer del mundo que desempeñaría la presidencia de una República, según dice al respecto el citado periódico mejicano.

Por su gran eficacia y difusión  
EL ANUNCIO EN

EL ADELANTADO

ES SIEMPRE  
EL MAS  
ECONOMICO